

**Zeitschrift:** Bündnerisches Monatsblatt : Zeitschrift für bündnerische Geschichte, Landes- und Volkskunde  
**Herausgeber:** F. Pieth  
**Band:** - (1933)  
**Heft:** 7

**Artikel:** Anmerkung zur Baugeschichte der Kirche von Alvaneu  
**Autor:** Poeschel, Erwin  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-396740>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 10.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

jährigen Rüfeganges, der so große Zerstörungen verursacht hat. Der Verlauf der Rüfe ist beim Hügel auf der Skizze verdeckt und deutet an, daß das Hospiz durch den Hügel gedeckt und geschützt war. Die Rüfe nahm ihren geraden Weg gegen die Kirche und den westlichen Dorfteil zu, und nur der Schlamm konnte nach Passierung des Hügels links gegen das Hospiz abgestoßen werden. Dies erklärt, warum man im ersten Stockwerk nur Schlamm, keine Steine oder Bollen vorfindet. Diese Sasso-Rüfe, wie sie heißt, ist ein Sorgenkind des Kantons, des Bundes und der Gemeinde. Ein solides, mächtiges Steinwehr zirka 400 m oberhalb des Dorfes zwingt die Rüfe südwestlich ab und sollte nach menschlichem Ermessen das Dorf Casaccia für alle Zeiten schützen.

Am Schlusse meines bescheidenen Beitrages zum Convento Casaccia möchte ich nicht unterlassen, der Historisch-Antiquarischen Gesellschaft die Anregung zu machen, ob es nicht lohnend wäre, zuerst wenigstens das obere ausgefüllte Stockwerk ausräumen zu lassen, später das unterste Stockwerk, um vielleicht durch allfällige Funde mehr Licht über die Geschichte der ersten San Gaudentiuskirche und ihres Hospizes zu bekommen. Der Eigentümer des Hauses hätte nichts dagegen, und die Arbeit würden die fleißigen Männer von Casaccia im Herbst z. B. billig besorgen.

Später folgt eine Skizze eines zum Convento gehörigen und halb zugedeckten Hauses.

---

## Anmerkung zur Baugeschichte der Kirche von Alvaneu.

Von Erwin Poeschel, Zürich.

In der trefflichen Studie „Kirchengeschichtliches aus Bergün“ (im Juniheft dieses Blattes) spricht der Verfasser auch über die Kirche von Alvaneu und gibt dabei der Ansicht Ausdruck, sie sei bis zum Jahre 1460 nur ein Holzbau gewesen. Damals wurde das Gotteshaus durch Brand zerstört, und die drei „Gebürten“ Alvaneu, Schmitten und Wiesen sahen sich gezwungen, Boden zu verkaufen, „da wir die [nämlich die Kirche] sunst hart buen möchtind“. (Urk. Nr. 5 Gem.-Arch.)

Juvalta liest aus dieser Stelle den Entschluß zum Hartbau im Gegensatz zur bisherigen Holzkonstruktion. Aber abgesehen da-

von, daß „sunst“ dann gar keinen Sinn ergäbe, es vielmehr „jetzt“ heißen müßte, gehört der Ausdruck Hartbau einer modernen Terminologie an. Die Gemeinde wollte hier ohne Zweifel nichts anderes sagen, als daß sie sonst, d. h. ohne Verkauf von Grund und Boden schwerlich bauen könnte. Wir wenden ja selbst heute noch das Wort in dem Sinne an, wenn wir sagen, daß uns etwas „hart ankommt“, und im Grimmschen Wörterbuch ist denn auch zu finden, daß in älterer Zeit „hart“ in der Bedeutung „schwerlich, kaum“ häufig gebraucht wurde. Unter andern Beispielen führt Grimm dafür als Beleg auch einen Satz aus dem Jahre 1555 an: „die von natur böß seindt, die werdent hart zu guten Werken bekehrt.“

Ob wir in sehr früher Zeit in Rätien mit Holzkirchen zu rechnen haben, das ist eine Frage, für die zunächst noch jeglicher Anhalt fehlt; daß aber die Pfarrkirche der Gesamtgemeinde Alvaneu-Schmitten-Wiesen noch im 15. Jahrhundert nur ein Holzbau gewesen sein könnte, daran ist nicht zu denken.

Der hier in Frage stehende Neubau scheint sich lange hingeschleppt zu haben, denn von einer Neukonsekration erfahren wir erst am 9. Juni 1495. Sie wurde von dem vielbeschäftigten Weihbischof Frater Balthasar Brennwald O. Pr. vorgenommen. (Notiz im Vis.-Prot. v. 1643, Bisch. Arch.) Die Kirche war damals nicht nach Norden wie heute, sondern nach altem liturgischem Brauch gegen Osten gerichtet und man kann Teile ihres Fundamentes heute noch in der Stützmauer des Vorplatzes erkennen. Die Annahme Simonets („Weltgeistliche“ S. 17), die alte Kirche sei Sankt Martinus geweiht gewesen, beruht auf einem Regest von Wirz d. d. 9. Februar 1458 (Bd. I S. 102), das von der Pfarrei S. Martin zu Alvaneu spricht. Hier muß indes ein Lesefehler vorliegen, denn schon am 11. November 1353 ist von der „Sant Maurizienkirche in Alvaneu“ die Rede. Erst bei der Konsekration des von dem Kapuziner P. Primus de Cologne 1691 in Angriff genommenen und 1679 im Rohen vollendeten Baues (die Neuweihe fand am 16. Juni 1697 statt) erfolgte wie bei vielen andern in dieser Zeit neu errichteten Kirchen ein Patroziniumswechsel. Das Gotteshaus trug fortan den Titel „Mariä Geburt“. Vom alten Bau war mit Ausnahme der unteren Partien des Turmes nichts mehr geblieben. Der neue, eine der stattlichsten Kirchen des Albulagebietes, hatte sein Gesicht nun zum Tal hin gewendet.

---